



Briuselis, 2018 12 11  
C(2018) 8674 final

## **KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS**

**2018 12 11**

**kuriuo iš dalies keičiamas Įgyvendinimo sprendimas C(2015) 9279, kuriuo patvirtinami tam tikri elementai bendradarbiavimo programos „INTERREG V-A Lietuva-Lenkija“, pagal kurią siekiant Europos teritorinio bendradarbiavimo tikslo iš Europos regioninės plėtros fondo būtų teikiama parama Lietuvai ir Lenkijai**

**CCI 2014TC16RFCB031**

(TEKSTAS AUTENTIŠKAS TIK LIETUVIŲ IR LENKŲ KALBOMIS)

## KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS

2018 12 11

**kuriuo iš dalies keičiamas Įgyvendinimo sprendimas C(2015) 9279, kuriuo patvirtinami tam tikri elementai bendradarbiavimo programos „INTERREG V-A Lietuva-Lenkija“, pagal kurią siekiant Europos teritorinio bendradarbiavimo tikslo iš Europos regioninės plėtros fondo būtų teikiama parama Lietuvai ir Lenkijai**

**CCI 2014TC16RFCB031**

(TEKSTAS AUTENTIŠKAS TIK LIETUVIŲ IR LENKŲ KALBOMIS)

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2013 m. gruodžio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 1299/2013 dėl konkrečių Europos regioninės plėtros fondo paramos Europos teritorinio bendradarbiavimo tikslui nuostatų<sup>1</sup>, ypač į jo 8 straipsnio 12 dalį,

kadangi:

- (1) Komisijos įgyvendinimo sprendimu C(2015) 9279 su pakeitimais, padarytais Komisijos įgyvendinimo sprendimu C(2017) 784, buvo patvirtinti tam tikri elementai bendradarbiavimo programos „INTERREG V-A Lietuva–Lenkija“, pagal kurią siekiant Europos teritorinio bendradarbiavimo tikslo iš Europos regioninės plėtros fondo (toliau – ERPF) būtų teikiama parama Lietuvai ir Lenkijai;
- (2) 2018 m. spalio 11 d. Lietuva savo ir Lenkijos vardu per Komisijos elektroninio keitimosi duomenimis sistemą pateikė prašymą iš dalies pakeisti bendradarbiavimo programą. Kartu su prašymu buvo pateikta atnaujinta bendradarbiavimo programa, kurioje Lietuva pasiūlė iš dalies pakeisti Reglamento (ES) Nr. 1299/2013 8 straipsnio 2 dalies pirmos pastraipos a punkte, b punkto iv ir v papunkčiuose ir d punkte nurodytus bendradarbiavimo programos elementus, kuriems taikomas Įgyvendinimo sprendimas C(2015) 9279;
- (3) bendradarbiavimo programoje iš dalies keičiamas finansavimo planas, nes iš 2014–2020 m. Lietuvos–Rusijos tarpvalstybinės bendradarbiavimo programos buvo perkelti 7 000 000 EUR, ir keičiamos rodiklių galutinės reikšmės (bendrieji ir konkretūs programos produkto rodikliai, veiklos peržiūros plano galutinės reikšmės);
- (4) pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) Nr. 1303/2013<sup>2</sup> 30 straipsnio 1 dalį prašymas iš dalies pakeisti bendradarbiavimo programą yra tinkamai pagrįstas,

<sup>1</sup> OL L 347, 2013 12 20, p. 259.

<sup>2</sup> 2013 m. gruodžio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1303/2013, kuriuo nustatomos Europos regioninės plėtros fondai, Europos socialiniam fondui, Sanglaudos fondui, Europos žemės ūkio fondui kaimo plėtrai ir Europos jūrų reikalų ir žuvininkystės fondui bendros nuostatos ir Europos regioninės plėtros fondui, Europos socialiniam fondui, Sanglaudos fondui ir Europos jūrų

nes ERPF įnašas, kuris negali būti panaudotas pagal 2014–2020 m. Lietuvos ir Rusijos tarpvalstybinio bendradarbiavimo programą (2014–2020 m. Lietuvos–Rusijos programą), gali būti perskirtas, ir jame nurodomas tikėtinas programos pakeitimų poveikis siekiant Sąjungos pažangaus, tvaraus ir integracinio augimo strategijoje nustatytų ir konkrečių programoje apibrėžtų tikslų, atsižvelgiant į Reglamentą (ES) Nr. 1303/2013, Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 1301/2013<sup>3</sup> ir Reglamento (ES) Nr. 1303/2013 5, 7 ir 8 straipsniuose nurodytus horizontaliuosius principus;

- (5) vadovaujantis 2014–2020 m. Lietuvos–Rusijos programos laikotarpio vidurio peržiūra, daugiau nebėra Europos kaimynystės priemonės (EKP) lėšų, kurios galėtų atitikti papildomą ERPF įnašą, numatytą skirti 2018–2020 m. laikotarpiui. Remiantis Reglamento (ES) Nr. 1299/2013 4 straipsnio 5 dalimi, siekiant pasinaudoti ERPF parama įgyvendinant EKP programas būtina bent lygiavertė EKP lėšų suma. Todėl, gavus prašymą, papildomas ERPF įnašas turėtų būti perskirtas vidaus tarpvalstybinėms programoms pagal analogiją Reglamento (ES) Nr. 1299/2013 4 straipsnio 8 daliai;
- (6) pagal Reglamento (ES) Nr. 1303/2013 110 straipsnio 2 dalies e punktą šios bendradarbiavimo programos stebėsenos komitetas 2018 m. spalio 5 d., taikydamas rašytinę procedūrą, išnagrinėjo ir patvirtino bendradarbiavimo programos pakeitimo pasiūlymą, atsižvelgdamas į atnaujintos bendradarbiavimo programos tekstą, jos finansavimo planą ir 7 000 000 EUR sumos perkėlimą šiai bendradarbiavimo programai;
- (7) įvertinusi atnaujintą bendradarbiavimo programą, Komisija pagal Reglamento (ES) Nr. 1303/2013 30 straipsnio 2 dalies pirmos pastraipos antrą sakinį 2018 m. spalio 30 d. pateikė pastabų. 2018 m. lapkričio 5 d. Lietuva pateikė papildomos informacijos ir patikslintą iš dalies atnaujintos bendradarbiavimo programos versiją;
- (8) todėl gavus Komisijos pritarimą pagal Reglamento (ES) Nr. 1299/2013 8 straipsnio 12 dalį iš dalies pakeisti atnaujintos bendradarbiavimo programos elementai ir 7 000 000 EUR sumos perkėlimas šiai bendradarbiavimo programai turėtų būti patvirtinti;
- (9) todėl Įgyvendinimo sprendimas C(2015) 9279 turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

#### *1 straipsnis*

Įgyvendinimo sprendimas C(2015) 9279 iš dalies keičiamas taip:

1. 1 straipsnio įvadinis sakinys pakeičiamas taip:

„Patvirtinami šie elementai bendradarbiavimo programos „INTERREG V-A Lietuva–Lenkija“, pagal kurią siekiant Europos teritorinio bendradarbiavimo tikslo laikotarpiu nuo 2014 m. sausio 1 d. iki 2020 m. gruodžio 31 d. iš ERPF jai būtų

---

reikalų ir žuvininkystės fondui taikytinos bendrosios nuostatos ir panaikinamas Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1083/2006 (OL L 347, 2013 12 20, p. 320).

<sup>3</sup> 2013 m. gruodžio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1301/2013 dėl Europos regioninės plėtros fondo ir dėl konkrečių su investicijų į ekonomikos augimą ir darbo vietų kūrimą tikslu susijusių nuostatų, kuriuo panaikinamas Reglamentas (EB) Nr. 1080/2006 (OL L 347, 2013 12 20, p. 289).

teikiama parama Lietuvoje ir Lenkijoje ir kurios galutinė versija pateikta 2015 m. spalio 30 d., su paskutiniais pakeitimais, padarytais atnaujintoje bendradarbiavimo programoje, kurios galutinė versija pateikta 2018 m. lapkričio 5 d.:“;

2. 5 straipsnio 2 dalis pakeičiama taip:

„2. Visas bendradarbiavimo programai skiriamas finansinis asignavimas yra 60 153 883 EUR, jis finansuotinas iš 13 03 64 01 (Europos regioninės plėtros fondas – Europos teritorinis bendradarbiavimas) biudžeto eilutės laikantis 2015 m. Europos Sąjungos bendrojo biudžeto nomenklatūros.“;

3. I priedas pakeičiamas šio sprendimo I priede pateiktu tekstu;

4. II priedas pakeičiamas šio sprendimo II priede pateiktu tekstu.

## *2 straipsnis*

Šis sprendimas skirtas Lietuvos Respublikai ir Lenkijos Respublikai.

Priimta Briuselyje 2018 12 11

*Komisijos vardu  
Corina CREȚU  
Komisijos narė*

**PATVIRTINTAS DOKUMENTO  
NUORAŠAS**  
Generalinio sekretoriaus vardu  
**Jordi AYET PUIGARNAU**  
Raštinės direktorius  
**EUROPOS KOMISIJA**

**LT**  
**I PRIEDAS**  
**„I PRIEDAS**

**Bendra finansinių asignavimų iš ERPF suma pagal metus (eurais)**

<b>Fondas</b>	<b>2014 m.</b>	<b>2015 m.</b>	<b>2016 m.</b>	<b>2017 m.</b>	<b>2018 m.</b>	<b>2019 m.</b>	<b>2020 m.</b>	<b>Bendra suma</b>
ERPF	0,00	7 948 568,00	5 325 204,00	9 675 862,00	12 156 662,00	12 399 795,00	12 647 792,00	60 153 883,00
<b>Bendra suma</b>	<b>0,00</b>	<b>7 948 568,00</b>	<b>5 325 204,00</b>	<b>9 675 862,00</b>	<b>12 156 662,00</b>	<b>12 399 795,00</b>	<b>12 647 792,00</b>	<b>60 153 883,00</b>

“

**LT**  
**II PRIEDAS**  
**„II PRIEDAS**

**Bendradarbiavimo programai ir kiekvienai prioritetinei krypčiai iš ERPF ir nacionalinės bendro finansavimo dalies skirta bendra finansinių asignavimų suma (eurais)**

Prioritėtinė kryptis	Fondas	Sajungos paramos skaiėiavimo pagrindas (visos tinkamos finansuoti išlaidos arba viešosios tinkamos finansuoti išlaidos)	Sajungos parama (a)	Nacionalinis įnašas (b) = (c) + (d)	Nacionalinio įnašo orientacinis suskirstymas		Visas finansavimas (e) = (a) + (b)	Bendro finansavimo norma (f) = (a) / (e)	Informacijai	
					Nacionalinis viešasis finansavimas (c)	Nacionalinis privatusis finansavimas (d)			Treėiųjų šalių įnašai	EIB įnašai
1.	ERPF	Visos tinkamos finansuoti išlaidos	18 759 242,00	3 310 455,00	2 910 338,00	400 117,00	22 069 697,00	84,9999979610 %	0	0
2.	ERPF	Visos tinkamos finansuoti išlaidos	12 358 278,00	2 180 873,00	1 890 163,00	290 710,00	14 539 151,00	84,9999975927 %	0	0
3.	ERPF	Visos tinkamos finansuoti išlaidos	11 318 853,00	1 997 445,00	1 803 638,00	193 807,00	13 316 298,00	84,9999977471 %	0	0
4.	ERPF	Visos	14 108 278,00	2 489 697,00	2 198 987,00	290 710,00	16 597 975,00	84,9999954814 %	0	0

Prioritetinė kryptis	Fondas	Sąjungos paramos skaičiavimo pagrindas (visos tinkamos finansuoti išlaidos arba viešosios tinkamos finansuoti išlaidos)	Sąjungos parama (a)	Nacionalinis įnašas (b) = (c) + (d)	Nacionalinio įnašo orientacinis suskirstymas		Visas finansavimas (e) = (a) + (b)	Bendro finansavimo norma (f) = (a) / (e)	Informacijai	
					Nacionalinis viešasis finansavimas (c)	Nacionalinis privatusis finansavimas (d)			Trečiųjų šalių įnašai	EIB įnašai
		tinkamos finansuoti išlaidos								
TP	ERPF	Visos tinkamos finansuoti išlaidos	3 609 232,00	636 924,00	636 924,00	0,00	4 246 156,00	84,9999858696 %	0	0
<b>Bendra suma</b>	<b>ERPF</b>		<b>60 153 883,00</b>	<b>10 615 394,00</b>	<b>9 440 050,00</b>	<b>1 175 344,00</b>	<b>70 769 277,00</b>	<b>84,9999965380 %</b>		
<b>Bendra suma</b>			<b>60 153 883,00</b>	<b>10 615 394,00</b>	<b>9 440 050,00</b>	<b>1 175 344,00</b>	<b>70 769 277,00</b>	<b>84,9999965380 %</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

“